

<b>Zeitschrift:</b>	Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : officielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]
<b>Herausgeber:</b>	Schweizerische Verkehrszentrale
<b>Band:</b>	- (1949)
<b>Heft:</b>	10

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 10.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# SCHWEIZ SUISSE SVIZZERA SWITZERLAND

Schweizerische Reisezeitschrift  
Revue de tourisme suisse

O K T O B E R / OCTOBRE 1949 N° 10



Brückenlandschaft an der Sitter bei St. Gallen. Von vorne nach hinten reihen sich alte und moderne Konstruktionen in bunter Folge aneinander: die zierliche Holzbrücke von Ulrich Grubenmann aus dem 18. Jahrhundert, der 100 m hohe Viadukt der Bodensee-Toggenburg-Bahn (1910), die schlanken Bogenbrücke der SBB (1926), der Straßenübergang aus dem Beginn des 19. Jahrhunderts und der elegante Betonkoloß der Fürstenland-Straßenbrücke (1941). - Aus dem demnächst im Mühlrad-Verlag Zürich erscheinenden Swissair-Bilderbuch «Flugbild der Schweiz». Swissair-Photodienst.

Vue de la Sitter, près de St-Gall, avec ses ponts. Sur les différents plans, des constructions anciennes et modernes forment un contraste marqué: on remarque entre autres le coquet pont de bois bâti au XVIII<sup>e</sup> siècle par Ulrich Grubenmann, deux viaducs de chemin de fer, et l'élégant colosse de béton où passe la route du Fürstenland. - Extrait du livre illustré «Vues aériennes de la Suisse» et qui va sortir prochainement au Mühlrad-Verlag, à Zurich.

## AUS DEM INHALT

TABLE DES MATIÈRES  
INDICE  
CONTENTS

## Ostschweizer Bilderbogen

Le «Türken-Schelfert» dans le Rheintal saint-gallois

## 75 Jahre Appenzeller Bahn

### Ausstellung

«Winterthurer Privatbesitz»

## L'intérêt de la Foire de Genève

OLMA, Schweizer Messe  
für Land- und Milchwirtschaft  
A travers la Suisse et à travers les siècles...

Zum Rücktritt von Dr. W. Meile,  
Präsident der Generaldirektion der SBB

Les agences suisses de tourisme  
à l'étranger sous le signe d'une  
grande activité

Branching off to Isérables

Il y a 150 ans, Souvarov passait  
les Alpes

Voyage d'art du Nord au Sud de  
la Suisse

Die Wanderung des Monats